

IL-HAMIS

TAT-TIENI ĠIMGHA TAL-AVVENT

Salmidija tal-Hamis tat-Il ġimgħa

IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

V/. Mulej, iftaħli xufftejja.

R/. U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

Salm 94 (95)

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

Għax Alla kbir hu l-Mulej,
sultan kbir fuq l-allat kollha.
F'idejh huma qigħan l-art,
tiegħu huma qċaċet l-għoljiet.
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

Ejjew inqimuh u ninxteħtu quddiemu,
għarkubbtejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!
Għaliex hu Alla tagħna,
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

M'hux li kontu llum tisimgħu leħnu!

"La twebbsux qalbkom bħal fMeriba,
bħal dakinhar fMassa, fid-deżert,
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,
għalkemm raw dak li jien għamilt.

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

Għal erbghin sena domt nistmellu dan in-nisel;
u jien għedt: 'Qalbu mhassra dan il-poplu,
u triqati ma jagħrfux.'
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:
Ma jidħlux fil-mistrieħ tiegħi!"

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. Ġej is-Sultan, il-Mulej: ejjew nadurawh

UFFIĊĊJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

INNU

Verb etern li ġejt mis-sema,
dawl li ħriġt mingħand Missierek,
int, li għoġbok issir bniedem,
regġa' d-dinja lejn is-sewwa

Imla 'l qlubna bid-dawl tiegħek,
kebbes fina nar imħabbtek,
ħalli nilqgħu twissijietek
u mill-biża' nkunu ħielsa.

Int għad tiġi bħala Mħallef,
tagħmel haqq mill-għemil tagħna,
lil min telqek titlaq lilu,
u lill-gusti trodd is-saltna.

F'dak il-Jum tħallix li mmorru
f'telfien ieħor għal htijietna,
iżd'għal dejjem zommna miegħek
f'xirka mal-ħenj in fis-sema.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier, u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Int teħlisna, Mulej, u nfaħħru ismek għal dejjem.

Salm 43 (44)

I

O Alla, b'widnejna aħna smajna, *
qaluhulna missirijietna,
dak li int għamilt fi żmienhom, *
li għamilt b'idek fiż-żmien l-imghoddi.
Il-ġnus keċċejt, u lilhom ħawwilt f'arthom; *
il-popli għakkist, u lilhom frixt bħal friegħi.

Ma kienx b'sejfhom li huma ħadu l-art, *
jew bi driegħhom li kisbu r-rebħa;
kienet il-lemnija tiegħek u d-driegħ tiegħek, *
u d-dija ta' wiċċek, għax int ħabbejthom.

Inti s-sultan tiegħi u Alla tiegħi, *
li tajt ir-rebħa lil Ġakobb.
Bik nitfgħu lura l-għedewwa tagħna, *
f'ismek nirfsu fuq dawk li jqumu għalina.

Għax mhux fl-ark tiegħi jien nafda, *
anqas is-sejf tiegħi ma jrebbaħni.
Imma int teħlisna mill-għedewwa tagħna, *
u tfixkel 'il dawk li jobogħduna.
F'Alla niftaħru l-ħin kollu; *
ismek infahħru għal dejjem.
Glorja.

Ant. 1: Int teħlisna, Mulej, u nfaħħru ismek għal dejjem.

Ant. 2: Aħfrilna, Mulej, u thallix lill-għadu jżebblaħ il-poplu ta' wirtek.

II

Imma issa warrabtna u ċekkintna, *
ma għadekx toħroġ ma' l-eżerċi tagħna.
Ġegħeltna nduru lura minn quddiem l-għadu; *
dawk li jobogħduna ħatfulna ħwejjigna.

Tlaqtna bħal nagħaġ għall-qatla, *
u fost il-ġnus xerridtna.

Begħt il-poplu tiegħek għal haġa żgħira; *
ma qlajtx wisq mill-bejgħ tiegħu.
Waqqajtna għaž-żebliħ tal-ġirien tagħna, *
għaċ-ċajt u t-tkasbir ta' dawk ta' madwarna.
Ġibtna fi lsien il-ġnus, *
u l-popli jħarsu lejna u jħarrku rashom.
L-għajb tiegħi quddiem l-jum kollu, *
il-mistħija tgħattili wiċċi,
għall-kliem ta' żebliħ u tkasbir, *
Quddiem l-għadu li jithallas minni.
Glorja.

Ant. 2: Aħfrilna, Mulej, u tħallix lill-għadu jzeblaħ il-poplu ta' wirtek.

Ant. 3: Qum, Mulej, u eħlisna, f'ġieħ it-tjieba tiegħek.

III

Dan kollu ġalna, għalkemm ma nsejniekx, *
għalkemm ma ksirniex il-patt tiegħek.
Ma dorniex mill-fehma tagħna, *
anqas ħarġu minn triqtek riġlejna.
Imma int shaqtna f'art il-klieb selvaġġi, *
u b'dell il-mewt għattejtna.

Li kieku nsejna isem Alla tagħna, *
jew ftaħna idejna quddiem xi alla barrani,
ma kienx Alla b'dan jintebaħ, *
hu li jagħraf x'hemm moħbi fil-qalb?
Minħabba fik joqtluna l-jum kollu, *
jgħodduna bħal nagħaġ għall-qatla.
Qum! Għax int rieqed, Sid tiegħi? *
Stenbaħ! La twarrabniex għal dejjem.
Għaliex taħbi wiċċek minna? *
Għaliex tinsa d-dwejjaq u t-tagħkis tagħna?

Għax fit-trab ninsabu mitluqa, *
mixħuta ma' l-art minn tulna.

Qum! Ejja biex tgħinna! *
Ehlna, f'għieħ it-tjieba tiegħek!
Glorja.

Ant. 3: Qum, Mulej, u ehlna, f'għieħ it-tjieba tiegħek.

V/. Isingħu, ġnus, il-kelma tal-Mulej.

R/. U xandruha sa truf l-art.

LEZZJONI 1

Qari mill-Ktieb tal-Profeta Izaija

Iż. 26:7-21

L-għanja tal-ġusti. Il-wegħda tal-qawmien

Wâtja hi triq il-ġust,
mogħdija dritta thejji għall-ġust.
Iva, fi triq il-ġudizzji tiegħek nittamaw, Mulej;
għal ismek u tifikirtek tixxennaq ruħna.

Bil-lejl tixtieqek ruħi;
mas-sebħ ġo fija tfittxek qalbi.
Għaliex meta jiddu l-ġudizzji tiegħek fuq l-art,
in-nies tad-dinja jitgħallmu l-ġustizzja.

Ihennu għall-ħażin,
imma dan is-sewwa ma jitgħallimx;
f'art id-dritt jimxi bl-imghawweg,
u l-kobor tal-Mulej ma jqisux.

Mulej, għollejt idejk, u huma ma rawhiex.
Ha jaraw il-hegga tiegħek għall-poplu u jistħu;
ha jkollhom in-nar lest għall-għedewwa tiegħek.

Mulej, int tagħtina s-sliem,
għemilna wkoll għamilt għalina.
Mulej, Alla tagħna,
ħakmuna sidien oħra,
imma aħna lilek u lil ismek biss infahħru.

Il-mejtin ma jgħixux iżjed,
l-erwieħ ma jqumux.
Hekk int ikkastigajthom u qridthom,

u qridt kull tifkira tagħhom.

Imma int kattart il-ġens, Mulej,
kattart il-poplu u ssebbaħt,
wessajt it-truf kollha tal-pajjiż.

Mulej, fittixniek fid-dwejjaq,
Għajjatna meta konna mgħakksa,
int u tikkastigana.

Bħal mara tqila fil-ħlas
titkagħweg u tgħajjat bl-uġiġħ,
hekk konna aħna quddiemek, Mulej.

Tqâlna u tkagħwigna u wlidna r-riħ;
ma ġibniex is-salvazzjoni fuq l-art,
u ma twildux nies biex jgħammru fl-art.

Għax jgħixu mill-ġdid il-mejtin tiegħek,
il-katavri jqumu lkoll;
għax jistenbħu u jgħannu
dawk li jgħammru fit-trab,
għax in-nida tiegħek hi nida ta' dawl
u l-art trodd il-mejtin.

Mur, poplu tiegħi, idħol fil-kmamar tiegħek,
u sakkar il-bibien warajk!

Inheba ftit sa ma tgħaddi l-korla.

Għax, ara, il-Mulej ħiereġ minn għamartu,
biex jithallas tal-ħażen ta' nies l-art,
u l-art tixxef id-demmi li xorbot,
ma tgħattix aktar il-maqtulin tagħha.

RESPONSORJU Iż 26:19; Dan 12:2

R/. Jistenbħu u jgħannu dawk li jgħammru fit-trab, * Għax in-nida tal-Mulej, hi nida ta' dawl.

V/. Ħafna minn dawk li huma rieqda fit-trab ta' l-art jistenbħu, * Għax in-nida tal-Mulej, hi nida ta' dawl.

LEZZJONI II

Qari mid-Diskorsi ta' l-Isqof San Pietru Krisologu

Min iħobb, jixtieq jara lil Alla

Alla ra d-dinja mqallba minħabba l-biża', u minnufih beda jaħdem biex jerga' jsejjhilha bl-imħabba jistedinha bil-grazzja, jzommha miegħu bl-għożża, u jhaddanha ma' qalbu.

Għahekk hu tħallas mill-art u ħasilha mid-dnubiet qodma tagħha; għażel lil Noè, u għamlu missier ta' dinja ġdida, ġibdu lejħ bi kliem ħelu, imlieħ b'fiduċja ta' ħabib, għallmu b'tjieba kbira fuq il-ġrajjet ta' zmienu, u bil-grazzja tiegħu qawwielu qalbu dwar il-ġejjieni. B'ħidma id f'id ma' Noè u mhux iżjed hu waħdu b'kelma ta' kmand, huwa sawwar dinja sħiħa fil-ġuf ta' arka waħda, biex l-imħabba tas-soċjetà tkeċċi l-biża' tal-jasar, u Alla u l-bniedem jibqgħu jħarsu b'għożża waħda bejniethom dak li salvaw b'ħidma waħda bejniethom.

Kien għalhekk li Alla sejjah lil Abraham mill-ġnus, kabbarlu ismu, għamlu missier fil-fidi, wensu fit-triq, ħarsu fost il-barranin, kattarlu ġidu, qawwieħ bir-rebħiet, tah ir-raham tal-wegħdiet li għamillu, ħelsu mill-ħsara, ħallieħ jilqgħu għandu bil-qalb, u b'għageb kbir tah nisel meta ma seta' jara ebda tama; bis-saħħa ta' dan il-ġid kollu, b'din il-wirja ta' mħabba li ma bħalha, Alla ried jġibdu lejħ ħalli jitgħallem iħobbu, u mhux jibza' minnu, u jqimu bl-imħabba u mhux bil-biża'.

Kien għalhekk li hu farrag lil Ġakobb fil-ħolm meta ħarab minn ħuħ, nibxu biex jitqabad miegħu huwa u rieġa' lura f'artu, u għafsu miegħu fit-taqbida, ħalli jagħraf iħobb lil missier it-taqbid u mhux jibza' minnu.

Kien għalhekk li hu sejjah lil Mosè b'leħen ta' missier u kellmu bi mħabba ta' missier, meta stiednu biex ikun il-ħellies tal-poplu tiegħu.

Semmejna ġrajjet li, bis-saħħa tagħhom, in-nar ta' l-imħabba ta' Alla tkebbes fi qlub il-bnedmin sa ma sikru bil-qawwa kollha ta' mħabtu. B'danakollu l-bnedmin, miġruħa f'ruħhom, bdew jixtiequ jaraw lil Alla bl-għajnejn tal-ġisem.

Kif setgħet l-għajn ċkejna tal-bniedem tilmaħ lil Alla li d-dinja kollha ma tesgħux? Imma l-liġi ta' l-imħabba ma toqgħodx tqis x'se jġiri, jew xi jmissu jew x'jista' wieħed jagħmel. L-imħabba hi bla għaqal, ma hemmx raġuni għaliha, ma tafx b'rażan. L-imħabba ma tistabarx bl-iskuża li għandha quddiemha ħaġa li ma tistax issir, anqas ma tieqaf bl-iskuża li l-ħaġa hi tqila għaliha.

L-imħabba, jekk ma tiksibx dak li tixtieq, teqred lil min iħobb; u għalhekk timxi fejn tmexxiha l-qalb, u mhux fejn imissha timxi. L-imħabba tnissel ix-xewqa, tikber u tithegġeg, u tmidd idha bil-ħrara lejn dak li hu miċħud lilha. Xi ngħidu iżjed?

L-imħabba ma tistax ma tarax lil min tħobb; minn hawn ġej li l-qaddisin ffit iqisuh il-ġid kollu li jistħoqqilhom jekk ma jarawx lil Alla.

U għalhekk l-imħabba mxennqa biex tfittex tara lil Alla, ukoll jekk ma tirraġunax, iżda hi mħegġa fit-tjieba.

Kien għalhekk li Mosè wasal biex jgħid: *Jekk jien sibt grazzja quddiemek, urini wiċċek.*

U kien għalhekk li ieħor ukoll qal: *Urini wiċċek.* Għax wara kolloxx, il-pagani wkoll, u għall-istess raġuni, jagħmlu xbihat maħduma bl-idejn; minkejja t-twemmin żbaljat tagħhom, huma wkoll iridu jaraw b'għajnejhom lil min jaduraw.

RESPONSORJU ara Iż 66:13; 1 Slat 11:36; Iż 66:14; 46:13

R/. Bħalma omm tfarraġ lil uliedha, hekk jiena nfarraġ lilkom, jgħid il-Mulej: u minn Ġerusalemm, il-belt li jien għażilt, tiġikom l-għajjuna: * Taraw, u tifraħ qalbkom.

V/. Inqiegħed f'Sijon is-salvazzjoni, u s-sebħ tiegħi f'Ġerusalemm. * Taraw, u tifraħ qalbkom.

TALBA

Qanqal il-fehma tagħna, Mulej, biex inhejju t-triq lil Ibnek il-waħdieni, halli, bil-miġja tiegħu fostna, jistħoqqilna naqduk b'qalb safja. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlsni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Lehen qawwi qed jinstema'
biex ikeccì d-dlamijiet:
ejja nwarbu t-thewdin fieragh;
Kristu ġej f'dawl is-smewwiet.

Tqum fuq tagħha ruhna mheddla,
teħles mill-ġerħat tad-dnub;
ġa qed tidli kewkba ġdida;
dalwaqt l-għadu jkun megħlub.

Il-Ħaruf, mibgħut mill-għoli,
ġej iħollna minn kull dejn;
nitolbuh, bl-ilfiq u l-biki,
jagħti l-maħfra, jħenn u jgħin.

Biex fit-tieni miġja tiegħu,
bl-art imwerwra taħt riġlejh,
ma narawhx iqis htijietna,
'ma jressaqna b'tjieba lejħ.

Glorja lill-Missier fil-għoli,
rebħ lill-Iben, kull tifhir
lill-Ispirtu, kif jistħoqqlu,
issa w dejjem, hekk isir. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Qajjem il-qawwa tiegħek, Mulej, u ejja ħa ssalvana.

Salm 79 (80)

O Ragħaj ta' Izrael, aġhti widen, *

int li tmexxi bħal merħla 'l Ġużeppi.
Int li qiegħed fuq il-kerubini, *
iddi quddiem Efrajm, Benjamin u Manassi.
Qajjem il-qawwa tiegħek, *
u ejja ħa ssalvana.

Reggagħna għal li konna, Alla ta' l-eżerċti; *
itfa' fuqna d-dija ta' wiċċek, u nkunu salvi.
Mulej, Alla ta' l-eżerċti, kemm se ddum tinkorla *
minkejja t-talb tal-poplu tiegħek?
Tmajthom il-ħobż magħgun bid-dmugh, *
sfejthom id-dmugh bix-xaba'.
Għamilt minna t-tilwim tal-ġirien tagħna, *
l-għedewwa tagħna jiddieħku bina.
Reggagħna għal li konna, Alla ta' l-eżerċti; *
itfa' fuqna d-dija ta' wiċċek, u nkunu salvi.

Int qlajt dielja mill-Egittu, *
warrabt il-ġnus biex tħawwel lilha.
Hejjejt l-art għaliha; *
hi xenxlet għeruqha u mliet l-art.
Tgħattew l-għoljiet bid-dell tagħha, *
bħal ċedri l-kbar iż-żraġen tagħha.
Meddet sal-baħar il-friegħi tagħha,
sax-xmara ż-żraġen tagħha.

Għaliex, mela, ġarraft il-ħitan tagħha, *
u kull min jgħaddi jqaċċat minnha?
Iħarbatha l-ħanzir selvaġġ, *
il-bhejjem tar-raba' jirgħu fiha.

Erga' ejja, Alla ta' l-eżerċti; †
ħares mis-sema, u ara,
u żur 'il din id-dielja.
Hu ħsieb dak li ħawwlet lemintek, *
ir-rimja li int kabbart għalik.

Jinqerdu mal-ħarsa qalila ta' wiċċek *
dawk li tawha n-nar u qaċċtuha.

Ha tkun idek fuq il-bniedem ta' lemintek, *
fuq il-bniedem li int saħħaht għalik.

Aħna ma nitbegħdux minnek; *
roddilna l-ħajja, u aħna nsejjhu ismek.
Reggagħna għal li konna, Alla ta' l-eżerċti; *
itfa' fuqna d-dija ta' wiċċek, u nkunu salvi.
Glorja.

Ant. 1: Qajjem il-qawwa tiegħek, Mulej, u ejja ha ssalvana.

Ant. 2: Il-Mulej għamel hwejjeg kbar; ha jkun dan magħruf minn-nies kollha ta' l-art.

Kantiku Iz 12:1-6

Inroddlok ħajr, Mulej, għaliex għadabt għalija; *
imma l-korla tiegħek reggħet lura, u int farragħtni.
Ara, Alla hu s-salvazzjoni tiegħi ; *
jiena nittama, u ma jkollix m'niex nibza'.
Għax il-qawwa u l-għana tiegħi hu l-Mulej, *
Hu is-salvazzjoni tiegħi.

Kollkom ferħana, *
timlew l-ilma mill-għejjun tas-salvazzjoni.
U f'dak il-jum għad tgħidu: *
"Għannu lill-Mulej, sejjhu lil ismu,
għarrfu lill-ġnus l-għegubijiet tiegħu, *
xandru li ismu huwa fil-għoli.
Għannu lill-Mulej, għax għamel hwejjeg kbar; *
ha jkun dan magħruf minn-nies kollha ta' l-art.
Aqbez bil-ferħ, għanni, int li tgħammar f'Sijon, *
għax kbir hu f'nofsok il-Qaddis ta' Izrael!"
Glorja.

Ant. 2: Il-Mulej għamel hwejjeg kbar; ha jkun dan magħruf minn-nies kollha ta' l-art.

Ant. 3: Għajjtu bil-ferħ lil Alla l-Qawwi ta' Ġakobb.

Salm 80 (81)

Għannu bil-ferħ lil Alla, qawwa tagħna, *
għajtu bil-ferħ lil Alla ta' Ġakobb!
Għollu lehen ta' l-għana, doqqu t-tnabar, *
doqqu ċ-ċetra ħelwa ma' l-arpa.
Doqqu t-tromba mal-qamar ġdid, *
mal-qamar mimli f'jum il-festa tagħna.

Għax dan hu kmandament għal Izrael, *
din liġi ta' Alla ta' Ġakobb.
Dan l-ordni hu tah lil Ġużepi, *
huwa u ħiereġ minn art l-Eġittu.

Kliem li ma nafux qiegħed nisma': †
"Nehħejtlek it-tagħbija minn fuq dahrek, *
ħlistlek idek mill-irfiġ tal-qoffa.
Fid-dwejjaq sejjaħtli, u jiena ħlistek; *
b'lehen moħbi, bħal fragħda, wegibtek;
ħdejn l-ilma ta' Meribah ġarrabtek.

Ismagħni, poplu tiegħi, ħa nlumek: *
Izrael, m'hux li kont tismagħni!
Ma jkollokx alla ieħor f'nofskom, *
tinxteħitx quddiem alla barrani.
Jiena l-Mulej, Alla tiegħek, †
li tellajtek mill-art ta' l-Eġittu; *
ftaħtlek ħalqek u tmajtek

Izda l-poplu tiegħi ma semax minni, *
Izrael ma riedx jaf bija.
Għalhekk tlaqthom għall-ebusija ta' qalbhom, *
biex imxew skond il-fehmiet tagħhom.

Jekk il-poplu tiegħi jisma' minni, *
jekk Izrael jimxi fi triqati,
minnufih inniżżel l-għedewwa tagħhom, *
idi ndawwar fuq dawk li huma kontriehom.

Dawk li jobogħduhom jersqu jitkaxkru quddiemhom; *

din tkun xortihom għal dejjem.
U lilhom nitmagħhom b'qamħ mill-aħjar, *
inxebbagħhom bl-għasel mill-blat."
Glorja.

Ant. 3: Għajjtu bil-ferħ lil Alla l-Qawwi ta' Ġakobb.

LEZZJONI QASIRA Iż 45:8

Qatru, smewwiet, mill-għoli, u ħalli s-sħab iraxxax il-gustizzja, ħa tinferaq
l-art u tinbet is-salvazzjoni u flimkien magħha tnibbet il-gustizzja.

RESPONSORJU QASIR

R. Fuqek, Ġerusalemm, * Jiddi l-Mulej. Fuqek.

V. U s-sebħ tiegħu jfegġ fuqek. * Jiddi l-Mulej. Glorja. Fuqek.

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Jien kont l-għajnuna tiegħek, jgħid il-Mulej, jiena l-feddej, il-Qaddis ta' Izrael.

Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
għaliex gie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni *
f'dar David, qaddej tiegħu,
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi *
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,
biex isalvana mill-għedewwa tagħna *
u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.
B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, *
u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,
fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, *
li jagħtina
li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, *
naqduh bla biża'
tul ħajjitna kollha, *
bil-gustizzja u l-qdusija quddiemu.
U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; *
għax tmur qabel il-Mulej biex thejjilu triqatu,
biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, *
bil-maħfra ta' dnubiethom,
ħierġa mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, *
li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,

ha jdawwal lil dawk li jinsabu
fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, *
ha jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.
Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu,
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Jien kont l-għajnuna tiegħek, jgħid il-Mulej, jiena l-feddej, il-Qaddis ta' Izrael.

PREĊI

Ħuti għeżiež, Alla l-Missier bagħat lil Ibnu fostna l-bnedmin biex isalvana. Fiċ-cokon tagħna nitolbuh u ngħidulu:

Uri lilna, Mulej, it-tjieba tiegħek.

Missier ta' kull ħniena, aħna nemmnu sħiħ fil-Messija tiegħek, li qegħdin inxandru b'fommna:

- aghmel li ma nwarrbuhx minna bl-imgiba u l-għemil tagħna.

Int bgħattilna lil Ibnek għas-salvazzjoni tagħna:

- bieghed kull tbatija mill-gzejjer tagħna u minn fuq wiċċ l-art kollha.

Id-dinja kollha mtliet bil-ferħ għall-migja ta' Ibnek:

- fawwarha dejjem iżjed bil-milja ta' l-hena.

Għall-ħniena tiegħek, aghmel li ngħixu bit-tjieba u r-rażan f'dan iż-żmien:

- u nistennew it-tama hienja u d-dehra glorjuża ta' Kristu.

Missierna

Talba

Qanqal il-fehma tagħna, Mulej, biex inhejju t-triq lil Ibnek il-wahdieni, halli, bil-migja tiegħu fostna, jisthoqqilna naqduk b'qalb safja. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Għeluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

Ammen.

IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja eħlisni.
R/. Mulej, fittex għinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fid-Disgha ta' filghodu

INNU

Spirtu s-Santu, li int Alla
wieħed mal-Missier u l-Iben,
ejja xxerred ġewwa fina,
ħalli bik ilkoll timliena.

Bi kliem fommna, b'qalbna w ruhna,
nerfġhu lejġ it-tifħir tagħna;
int kebbisna b'nar imħabbtek,
u nxerduħ fl-oħrajn madwarna.

Kun id-dawl li ġtina l-ġħarfa
tal-Missier u l-Iben tieġħu:
żomm qawwijja l-fidi tagħna
fik, l-Ispirtu li ġej minnhom. Ammen.

Ant. Ĥabbru l-profeti li s-Salvatur kellu ġitwieled minn Marija Vergni.

F'Nofsinhar

INNU

Mexxej qawwi, Alla veru,
Inti kollox tqassam sewwa:
ġisbaħ ġum, tagħnih bid-dija;
f'nofsu żzejnu b'dawl iħaġġeġ.

Iżda itfi l-ġħadab fina,
taffi s-sħana ta' kull deni,
aġħti s-saħħa 'l min hu dġħajjed,
ġib is-sliem tassew fi qlubna.

Isma' talbna, Missier twajjed,

w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Faraġ tagħna. Ammen.

Ant. Qal l-anġlu Gabrijel lil Marija: Sliem għalik, mimlija bil-grazzja; il-Mulej
miegħek; imbiekka inti fost in-nisa.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

INNU

Alla, int, li fik innifsek
m'hemmx tibdil lill-ħlejjaq triegi:
lil kull siegħa tal-ġurnata
tqis id-dawl li jkun imissha.

Ibagħtilna lejla tajba,
fejn il-ħajja qatt ma tonqos,
imma tersaq lejn il-glorja,
li tkun ħlas ta' mewt qaddisa.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu Faraġ tagħna. Ammen.

Ant. Qalet Marija: Xi tfisser din it-tislima? Inħossni mhawwda fija nnifsi: se ngħib
fid-dinja s-Sultan, u xubiti tibqa' bla mittiefsa.

Salm 118 (119):65-72

IX (Tet)

Ġid għamilt mal-qaddej tiegħek, *
Mulej, skond il-kelma tiegħek.
Fehma tajba u għerf għallimni, *
għax jien nemmen fil-kmandamenti tiegħek.

Qabel ma għakkistni, jien kont fl-iżball; *
imma issa nħares il-kelma tiegħek.

Twajjed int, u l-ġid tagħmel; *
għallimni l-kmandamenti tiegħek.

Jixluni l-kburin bil-gideb; *
imma jien b'qalbi kollha nħares il-preċetti tiegħek.
Smina bil-ħażen bħax-xaħam qalbhom; *
imma jien bil-ligi tiegħek nitgħaxxaq.

Swieli ta' ġid li għakkistni, *
għax tgħallimt il-kmandamenti tiegħek.
Aħjar għalija l-ligi ta' fommok *
mill-eluf ta' flejjes tad-deheb u l-fidda.
Glorja.

Salm 55 (56):2-7b. 9-14

Henn għalija, o Alla, †
għax qegħdin ikasbruni, *
il-jum kollu jagħmlu għalija u jagħfsu fuqi.
Il-jum kollu jkasbruni l-għedewwa tiegħi, *
għax hafna huma dawk li jeħduha miegħi.

Fik, Alla l-Għoli, jien nittama, *
meta jkolli għal xiex nibza'.
Bl-għajnuna ta' Alla nfaħhar kelmtu; †
f'Alla nafda, m'għandix għax nibza'; *
x'jista' jagħmilli l-bniedem?

Il-jum kollu jqassu u jgħidu fuqi, *
ħsiebhom biss kif jagħmluli l-ħsara.
Jingemgħu flimkien u jistaħbew, *
jgħassu l-mixi tiegħi.
Int għoddejt kull ċaqliqa tiegħi; †
iġma' fi flixkun id-dmugħ tiegħi. *
M'huwiex dan fil-ktieb tiegħek?

Mbagħad jerggħu lura l-għedewwa tiegħi,
meta jiena nsejjahlek. *
Dan jien naf, li Alla hu miegħi.
Bl-għajnuna ta' Alla nfaħhar kelmtu; *

bl-ghajjnuna tal-Mulej infahhar kelmtu.
F'Alla nitma, m'ghandix ghax nibza'; *
x'jista' jagħmilli l-bniedem?
O Alla, jien marbut bil-wegħdiet tiegħek; *
għalhekk inroddlok sagrificiċċji ta' tiffhir.
Għax mill-mewt int hlistli 'l hajti †
u 'l rigli mill-waqgħa, *
biex nimxi quddiem Alla fid-dawl tal-ħajjin.
Glorja.

Salm 56 (57)

Henn għalija, o Alla, henn għalija, *
ghax fik jiena nsib il-kenn tiegħi;
għad-dell ta' gwenħajk nistkenn, *
sakemm jgħaddi l-hemm minn fuqi.
Insejjah lil Alla l-Għoli, *
lil Alla, li jieħu ħsiebi.

Jibgħat mis-sema u jsalvani; †
jitfa' l-ghajb fuq min jghaffignu; *
jibgħat Alla t-tjieba u l-fedeltà tiegħu.
Ninsab mimdud qalb l-iljuni, *
li jahtfu lill-bnedmin;
snienhom lanez u vleġeġ, *
u lsienhom sejf misnun.
Ogħla 'l fuq mis-smewwiet, o Alla! *
Uri l-glorja tiegħek fuq l-art kollha!

Xibka hejjewli fil-mogħdija; *
għal ftit ma waqajtx fiha.
Hofra haffruli quddiem, *
izda huma waqgħu fiha.

Shiħa qalbi, o Alla, šiħa qalbi; *
ħa ngħanni u ninseġ għanja:
"Qum, ruh tiegħi, qum, arpa u ċetra! *
Ħa nqajjem sbiħ il-jum!"
Infahhrek, Sidi, fost il-popli, *
ngħannilek fost il-ġnus;

ghax m'oghla s-smewwiet it-tjieba tieghek, *
sas-shab il-fedeltà tieghek.

Oghla 'l fuq mis-smewwiet, o Alla! *
Uri l-glorja tieghek fuq l-art kollha!
Glorja.

Fid-Disgha ta' filghodu

Ant. Habbbru l-profeti li s-Salvatur kellu jitwieled minn Marija Vergni.

LEZZJONI QASIRA Mik 5:3-4a

Dak li jahkem fuq Izrael joqghod jirgha l-merhla tieghu bil-qawwa tal-Mulej, fis-sebh ta' isem il-Mulej Alla tieghu. U huma jghixu bi kwiethom, ghax imbaghad is-setgha tieghu tkun xterdet sat-trufijiet ta' l-art. U dan ikun is-sliem.

V/. Ikollhom il-gnus, Mulej, il-biza' ta' ismek.

R/. U s-slaten kollha ta' l-art jaghrfu l-glorja tieghek.

F'Nofsinhar

Ant. Qal l-anglu Gabrijel lil Marija: Sliem ghalik, mimlija bil-grazzja; il-Mulej mieghek; imbierka inti fost in-nisa.

LEZZJONI QASIRA

Hag 2:6. 9

Dalwaqt, ftit iehor biss, u jiena nhezhez is-smewwiet u l-art, il-bahar u l-blat. Il-glorja ta' l-ahhar ta' dan it-tempju tkun akbar minn ta' qabel, u f'dan il-post jiena ngib is-sliem, jghid il-Mulej ta' l-ezercti.

V/. Ftakar fina, Mulej, f'gieh imhabtek lejn il-poplu tieghek.

R/. Ahseb fina bis-salvazzjoni tieghek.

Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar

Ant. Qalet Marija: Xi tfisser din it-tislisma? Inhossni mhawwda fija nnifsi: se ngib fid-dinja s-Sultan, u xubiti tibqa' bla mittiefsa.

LEZZJONI QASIRA Mal 3:20

Għalikom li tibzghu minn ismi titla' x-Xemx tal-gustizzja, bir-raġġi tagħha li jagħtu s-saħħa, u intom toħorgu taqbzu qiskom għoġiela msemma, jgħid il-Mulej ta' l-eżerċi.

V/. Ejja, Mulej, la tiddawwarx

R/. Eħles il-poplu tiegħek minn ħżunitu.

Talba

Qanqal il-fehma tagħna, Mulej, biex inħejju t-triq lil Ibnek il-waħdieni, ħalli, bil-miġja tiegħu fostna, jisthoqqilna naqduk b'qalb safja. Bi Kristu Sidna. Ammen.

Inbierku l-Mulej

R/. Inroddu ħajr lil Alla.

L-GHASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.
R/. Mulej, fittex ġħinni.
Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

INNU

Int li ħlaqt id-dwal tas-sema,
Kristu, dawl ta' min fik jemmen,
o Feddej ħanin tal-bniedem,
agħti widen ġħat-talb tagħna

Kif id-dnub fid-dinja daħal,
bdiet il-mewt issaltan fuqna:
izda int tħassart lill-midneb
u ridt tinzel issalvana.

Meta ntemm iż-żmien, int ġħogħbok
mill-Omm Xebba bla mittiefsa
tigi fostna bniedem bħalna,
biex fejjaqtna mill-mard tagħna.

O Mulej, quddiem setegħtek
fl-art u s-sema l-ħlejjaq kollha
ġħandhom jinżlu ġħarkubbtejhom,
u kulħadd jistqarrekk b'Sidu.

Nitolbuk bil-qalb, o Mħallef
li ġej tagħmel ħaqq mid-dinja,
tul ħajjitna zommna mbieghda
minn kull ħbit ta' l-ġħadu ħajjen.

Ġieħ u sebħ ġħal dejjem, Kristu,
Sultan twajjeb, jintradd lilek,
lill-Missier, u lill-Ispirtu
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

SALMODIJA

Ant. 1: Jien għamiltek dawl tal-ġnus, biex is-salvazzjoni tiegħi sa truf l-art tasal.

Salm 71 (72)

I

O Alla, aġti lis-sultan il-ħaqq tiegħek, *
il-ġustizzja tiegħek lil bin is-sultan,
biex jiġġudika l-poplu tiegħek bil-ġustizzja, *
u bil-ħaqq l-imsejknin tiegħek.

Jinżel mill-muntanji s-sliem lill-poplu, *
tinżel mill-ġholjiet il-ġustizzja.
Hu jħares id-dritt ta' l-imsejknin tal-poplu, *
isalva l-fqajrin u jrażzan 'il min jgħakkishom.
Ħa jdum kemm iddum ix-xemx; *
kemm idum il-qamar, minn żmien għal żmien.

Jinżel bħax-xita fuq ir-raba' maħsud, *
bħal halba xita li ssaqqi l-art bil-ġhatx.
Thaddar fjiemu l-ġustizzja, *
u sliem kotran sa ma jintemm il-qamar.
Isaltan minn baħar sa baħar, *
u mix-Xmara sa truf l-art.

Quddiemu jitbaxxew l-ġhedewwa tiegħu; *
dawk li huma kontrih it-trab jilagħqu.
Is-slaten ta' Tarsis u tal-ġzejjer jagħtuh ir-rigali; *
is-slaten ta' Xeba u ta' Saba għotjiet iġibulu.
Iqimuh is-slaten kollha, *
il-ġnus kollha lilu jaqdu.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, *
u lill-Ispirtu s-Santu.
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, *
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Ant. 1: Jien għamiltek dawl tal-ġnus, biex is-salvazzjoni tiegħi sa truf l-art tasal.

Ant. 2: Il-Mulej isalva l-fqajrin u jehlishom mill-moħqrija.

II

Għax hu jehles lill-fqir li jsejjahlu, *
u lill-imsejken li m'għandux min jgħinu.
Ihenn għad-dgħajjef u għall-fqajjar; *
il-ħajja tal-fqajrin isalva.
Jehlishom mill-qerq u mill-moħqrija; *
demmmhom għażiż quddiem għajnejh.

Ħa jgħix is-sultan għal dejjem, *
jingħata lilu deheb ta' Xeba!
Ħa jitolbu għalih dejjem, *
u jberkuh il-jum kollu!
Ikun kotran il-qamħ fuq l-art, *
jogħla sal-qċaċet ta' l-għoljiet.
Ikun il-frott tiegħu bħal-Libanu, *
ihaddru l-uċuħ bħall-ħaxix tar-raba'.

Ismu jibqa' jissemma għal dejjem; *
idum ismu sakemm iddum ix-xemx!
Bih jitbierku l-ġnus kollha ta' l-art; *
il-popli kollha jsejjhulu hieni.
Imbierek il-Mulej, Alla ta' Izrael, *
li waħdu jagħmel hwejjeġ ta' l-għaġeb.
Imbierek għal dejjem l-isem imsebbaħ tiegħu; *
timtela l-art kollha bis-sebħ tiegħu! Amen! Amen!
Glorja lill-Missier.....

Ant. 2: Il-Mulej isalva l-fqajrin u jehlishom mill-moħqrija.

Ant. 3: Ġiet is-salvazzjoni u s-saltna ta' Alla tagħna.

Kantiku Apok 11:17-18 ; 12:10b-12a

Nizzuk ħajr, Mulej, Alla li tista' kollox, †
li int u li kont, *
talli ħadt il-qawwa l-kbira tiegħek u bdejt issaltan.

Il-ġnus imtlew bil-korla, †
Imma ġiet il-korla tiegħek *

u wasal iż-żmien li jsir haqq mill-mejtin
 u jingħata l-ħlas mistħoqq, *
 lill-qaddejja tiegħek il-profeti,
 lill-qaddisin u 'l dawk li jibżgħu minn ismek, *
 kemm iż-żgħar u kemm il-kbar.
 Issa giet is-salvazzjoni u l-qawwa,
 u s-Saltna ta' Alla tagħna, *
 u s-setgħa tal-Messija tiegħu,
 għax twaddab 'il barra dak li jixli 'l ħutna, *
 li lejl u nhar jixlihom quddiem Alla tagħna.
 U huma ħargu rebbieħa fuqu
 bis-saħħa ta' demm il-Ħaruf *
 u bis-saħħa tax-xhieda li taw,
 u xejn ma għożżew ħajjithom, *
 hekk li ħadu saħansitra l-mewt.
 Għalhekk ifirħu, smewwiet, *
 u intom li tgħammru fihom.
 Glorja lill-Missier.....

Ant. 3: Giet is-salvazzjoni u s-saltna ta' Alla tagħna.

LEZZJONI QASIRA

Ġak 5:7-8. 9b

Ħuti, issabbru sa ma jasal il-Mulej. Ara, il-bidwi joqgħod b'sabar kbir
 jistenna l-frott għażiż ta' l-art, sa ma jieħu x-xita bikrija u mwahħra. Stabru
 intom ukoll, qawwu qalbkom, għax il-migja tal-Mulej hi fil-qrib. Ara l-
 Imħallef qiegħed hawn, quddiem il-bieb!

RESPONSORJU QASIR

R. Ejja ħalli teħlisna, * Mulej, Alla ta' l-eżerċi. Ejja.

V. Itfa' d-dija ta' wiċċek fuqna, u nkunu salvi. * Mulej, Alla ta' l-eżerċi. Glorja. Ejja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Dak li għandu jiġi warajja kien qabli; jien anqas jistħoqqli nħoll il-qafla tal-qorq tiegħu.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, *

u l-ispirtu tiegħi jifrah f'Alla s-Salvatur tiegħi,
ghax hu xeħet għajnejh
fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. *
Iva, minn issa 'l quddiem
kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeg kbar; *
qaddis hu l-isem tiegħu.
Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien *
fuq dawk li jibzghu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, *
xerred lil dawk li huma mkabbra f'qalbhom.
Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, *
u għolla ċ-ċkejknin.
Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, *
u l-għonja bagħathom 'il barra b'xejn.
Ha ħsieb Izrael, qaddej tiegħu, *
għax ftakar fil-ħniena tiegħu
- bħalma wiegħed lil missirijietna - *
b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.
Glorja.

Ant. tal-kantiku ta' Marija:

Dak li għandu jiġi warajja kien qabli; jien anqas jisthoqqli nħoll il-qafra tal-qorq tiegħu.

PREĊI

Ħuti għeżiež, minħabba fina Kristu l-Mulej ċekken lilu nnifsu. Insejnhulu u ngħidulu bil-ferħ:

Ejja, Mulej Ġesù.

Mulej Ġesù, int għogbok tiġi biex tgħin lid-dinja:

- naddafna mill-ħtija fir-ruħ u l-ġisem.

Int ma stmerrejt issejnhilna ħutek bil-misteru ta' l-inkarnazzjoni tiegħek:

- tħalliniex issa nkunu bħal barranin għalik.

Aghmel li tkun tisthoqqilna l-fidwa:

- tikkundanniex f'jum il-ħaqq.

Kristu, bl-għana tat-tjieba u l-ħniena tiegħek, xejn ma jonqosna f'dan iż-żmien:

- wassalna għall-kuruna tal-glorja li ma tidbielx.

Nerħu f'idejk, Mulej, l-erwieħ ta' dawk kollha li nħallu mill-irbit tal-gisem:
- issa li mietu għad-dinja, ħa jgħixu għalik fil-ħajja ta' dejjem.

Missierna

Talba

Qanqal il-fehma tagħna, Mulej, biex inħejju t-triq lil Ibnek il-waħdieni, ħalli, bil-miġja tiegħu fostna, jisthoqqilna naqduk b'qalb safja. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Gheluq

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.
Ammen.

TALBA TA' GHELUQ IL-JUM

IL-HAMIS

V. O Alla, ejja ehlisni.

R. Mulej, fittex ghinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

Fi zmien ir-Randan ma jinghadx Hallelujah.

*Wara dan il-versett tal-bidu tkun haġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-
celebrazzjoni fil-komun jista' jidhol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-
Quddiesa.*

ATT PENITENZJALI

I. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad kulhadd flimkien jistqarr:

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,
bil-kliem, bl-egħmil u billi ħallejt dmirijietni:

iħabbtu fuq sidirhom

ħtija tiegħi, ħtija tiegħi, bl-ikbar ħtija tiegħi.

Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,

lill-Angli u l-Qaddisin kollha,

u lilkom, ħuti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,

jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R/. Ammen.

Jew

II. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Huti, ejjew nagharfu htijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jinghad:

V. Henn għalina, Mulej

R. Għax dnibna kontra tiegħek.

V. Uri lilna, Mulej, it-tjieba tiegħek.

R. U s-salvazzjoni tiegħek agħtina.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,

jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

Jew

III. *Issir l-istedina għall-penitenza.*

Ħuti, ejjew nagħharfu ħtijietna.

Isir ftit tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Int li ġejt biex issejjaħ il-midinbin: Kristu ħniena.

R. Kristu ħniena.

Int li qiegħed fil-lemin tal-Missier, biex tidħol għalina: Mulej ħniena.

R. Mulej, ħniena.

Tingħata l-assoluzzjoni:

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,

jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

R. Ammen.

INNU

Wara dan il-jum li tajtna,
nitolbuk, ħallieq ta' kollox,
biex fit-tjieba kbira tiegħek
tghasses fuqna u tieqaf magħna.

Fik u bik jistrieħu qlubna,
jibqgħu jhossu l-kenn ta' mħabbtek,
sabiex għada minn filgħodu
jisbħu jghannu l-glorja tiegħek.

Bierek jiemna b'saħħa tajba,
żid il-ħegġa ta' ħajjitna,
u bid-dija tiegħek dawwal
dlam il-lejl li riesaq fuqna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,
li ta' dejjem hi saltnatkom
ma' l-Ispirtu farag tagħna. **Ammen.**

SALMODIJA

Barra Ż.GH.:

Ant. Fil-kwiet immur nistrieħ.

Ż.GH.:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

Salm 15 (16)

Il-Mulej is-sehem ta' wirti

Alla qajjem lil Ġesù billi ħall l-irbit tal-mewt. (Atti 2:24)

Ħarisni, o Alla, *
għax fik jien nistkenn.
Jien għedt lill-Mulej: "Int Sidi, *
m'għandix ġid ieħor ħliefek."
It-twajbin huma l-kbar f'din l-art; *
fihom hi l-għaxqa kollha tiegħi.
L-hemm tagħhom ikattru *
dawk li jahtru allat oħra.
Ma nsawwabx bħalhom id-demmm b'sagrifiċċju, *
anqas isimhom ma nsemmi b'xufftejja.
Mulej, inti s-sehem tal-wirt u r-rizq tiegħi, *
inti żzomm f'idejk xortija.
Il-kejl tani art li tghaxxaq: *
messni sehem tassew għal qalbi.
Inbierek lill-Mulej li tani l-fehma; *
mqar billejl qalbi tghallimni.
Inzomm il-Mulej dejjem quddiemi, *
għax bih f'leminti qatt ma nitharrek.
Hekk tifraħ qalbi u tithenna ruħi, *
u ġismi wkoll jistrieħ fil-kwiet.

Għax int ma titlaqnix fl-imwiet, *
ma tħallix il-maħbub tiegħek jara l-qabar.
Int tghallimni t-triq tal-ħajja; †
hemm il-milja tal-ferħ quddiemek, *
hemm l-għaxqa għal dejjem f'lemintek.
Glorja.

Barra Z.GĦ.:

Ant. Fil-kwiet immur nistrieħ.

Z.GĦ:

Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.

LEZZJONI QASIRA 1 Tess 5:23

Alla tas-sliem iqaddiskom f'kollox, u jżommkom shaħ bla mittiefsa, fl-ispirtu, fir ruħ u fil-ġisem, sa ma jiġi Sidna Ġesù Kristu.

RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, * Jien nerħi ruħi. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, * Jien nerħi ruħi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jingħad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; ħa nifirħu u nithennew fih! Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerħi ruħi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. * Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ż.Għ.** hallelujah).

KANTIKU EVANGĒLIKU

Lq. 2,29-32

Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel

Issa, o Sid, tista' tħalli l-qaddej tiegħek *

imur fis-sliem, skond kelmttek;

għaliex għajnejja raw *

is-salvazzjoni tiegħek,

li int Hejjejt *

għall-popli kollha:

dawl biex idawwal il-ġnus, *

u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

Glorja.

Ant. Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (**Ž.Għ.** hallelujah).

Talba

Mulej Alla tagħna, agh̃tina l-heda u l-mistrieħ wara t-taħbit u l-għeja ta' llum, biex bl-għajjnuna tiegħek niksbu saħħa ġdida, ħalli ningħataw b'ruħna u ġisimna għall-qadi tiegħek. Bi Kristu Sidna. **R/. Ammen.**

Wara t-talba tingħad il-barka:

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.

R. Ammen.

Fl-aħħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad waħda mill-antifoni tal-Madonna.

Omm ħelwa ta' Kristu l-Feddej,
int bieb illi jagħti għas-sema,
int kewkba tal-baħar, Marija!
 Ĥarisna mill-waqgħa, kun magħna,
għajjnuna tal-poplu l-maħtur,
 li b'għageb nissilt 'il min ħalqek
fis-siegħa li lqajt it-tislima
 li tak Gabrijel, u bqajt xebba,
kif qabel, hekk wara t-tnissil.
 Ĥenn, Omm, għal uliedek midinba.

jew

Is-sliem, o Sultana
 tas-sema, Sidt l-anġli;
int l-għerq u l-bieb safi
 mnejn ġie dawl id-dinja.
O Verġni gloriuża,
 ta' ġmiel u sbuħija,
is-sliem għalik! Itlob
 lil Kristu għalina.

jew

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;
ħajja, ħlewwa u tama tagħna, sliem għalik.
Lilek ingħajtu,
għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.
Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfqu
f'dan il-wied ta' dmugh.
Ejja, mela, avukata tagħna,
dawwar lejna
dawk il-għajnejn tiegħek tal-ħniena;
u wrina, wara dan it-turufnament,
lil Ġesu', frott imbierek tal-guf tiegħek.
O Hanina, o pija, o ħelwa Verġni Marija.

jew

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,
Omm qaddisa ta' Alla:
la twarrabx minn quddiemek
it-talb li nagħmlulek fi ħtiġijietna,
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,
o Verġni gloriuża u mbierka.